# bdywanheimer Zeitung

(Schwanheimer Anzeiger)

Die Schwanheimer Zeitung erscheint wöchentlich breimal und zwar Dienstags, Donnerstags und Samstags. Abonnement 45 Big. monallich frei ins Haus, oder 40 Big. in der Expedition abgeholt; durch die Bost vierteliährlich Mt. 1.40 ahne Bestellgeld. Redaftion und Expedition:

Baroneffenftrage 3. Telefon: Amt Sanja, Rr. 1720.



Anzeigen: Die fünfgespaltene Petitzeile ober beren Raum 12 Pfg. Bei größeren Auftragen und öfteren Wiederholungen wird entsprechenber Rabatt gewährt. — Inseraten-Annahme auch durch alle großeren Annoncen-Bureaus. Redaction und Expedition:

Baroneffenftraße 3. Telejon: Amt Sanja, Rr. 1720.

## Amtliches Verkündigungsorgan für die Gemeinde Schwanheim

Wöchentliche Gratis-Beilage: "Illustriertes Sonntagsblatt".

## Amtlider Ceil.

#### Freibant.

Mittwoch, den 11. d. Mts., nachmittags 5 Uhr, men girka 40 Bfund Schweinesleisch gum Berkauf. is für das Pfund 1.40 Mark.

Schwanheim a. D., ben 10. Oktober 1916. Die Boligeiverwaltung. Der Bürgermeifter. Diefenbardt.

#### Befanntmadjung.

Das Broviantamt Frankfurt a. M.-Beft kauft pefett gutes Biejenheu und Strob. Einlieferungen konnen fofort erfolgen. Och manheim a. M., ben 7. Oktober 1916.

Der Bürgermeifter: Diefenbardt.

#### Befanntmadung.

Durch bie veranberte Kriegslage ift bie Berforgung Betroleum erheblich erichwert. Die beichrankte Buaus Desterreich-Ungarn muß zum größten Teile die Heeresverwaltung, die Industrie und die Eisena sichergestellt werden, so daß unter die Zivilbevölkeg zu Beleuchtungszwecken verhältnismäßig wenig zur eilung kommen kann. Die Sausbefiger werben beserfucht, von ber Ginführung von Bas- begm. eleher Beleuchtung weitgebenbften Gebrauch gu machen. Unmelbungen werben auf Bimmer 6 bes Rathaufes egengenommen.

Schwanheim a. D., ben 4. Oktober 1916. Der Bürgermeifter. Diefengarbt

#### Reuregelung des Rafebejuge.

Rach den Bestimmungen des vriegsernährungsamtes ab heute eine Neuregelung der Berteilung von Ausskäse in Kraft. — Die Neuregelung vollzieht sich ben beiden solgenden Leitsägen:

he gur Berfügung ftebenden Rafemengen werden konngentiert. Jeder Begirksgentrale wird bas ihr halbonatlich zugewiesene Quantum bekanntgegeben. as Beichaft wird ausschließlich swiften bem Sanabgewickelt; es unterliegt aber ber Kontrolle ber

tellen für Die Lebensmittelverforgung (Lebensmittelamter und Kreisausschüffe). Im einzelnen wird folgendes bestimmt:

#### 1. Kontingentierung.

Der Rontingentierung unterliegt junachft hur hollandischer und dänischer Käse; in Betracht kommen:
Gouda-Käse, vollsett, 3/4 sett, 1/2 sett,
Edomer Käse, vollsett, 3/4 sett, 1/2 sett,
Magerkäse (holl.),
Absallender Käse (holl.), Danifder Rafe.

Bur Schweigerkafe ift einftweilen von einer Rontingentierung Abftand genommen und bie Ginfuhr ift unter ben porgeschriebenen Bedingungen gunachft bis gum 31. Oktober 1916 frei. Es ift aber vorbehalten, auch ben Schweigerkafe in die Reuregelung noch eingubegieben, wenn auch vielleicht nur in der Form einer Anrechnung auf die ben einzelnen Landestellen zuzuteilende Menge bon hollanbifdem und banifdem Rafe.

#### 2. Kontrollftellen.

Um bie Kontingentierung ordnungsgemäß burchguführen, werden über gang Deutschland verteilt Kontrollftellen eingerichtet. Die Kontrollftelle für ben Regierungsbegirk Biesbaden ift unfere Stelle; innerhalb bes Re-gierungsbegirks werben 19 Unterftellen eingerichtet, und

1. Lebensmittelamt Frankfurt,

2. Lebensmittelamt Wiesbaden, 3.—17. die Kreisausschüffe der 15 Landkreife,

18. Städteverband Limburg, 19. Stäbteverband Oberlahnftein.

Die Unterftellen burfen felbft Rafe meber kaufen noch verkaufen. Wir werben voraussichtlich halbmonatlich auf Grund ber uns zugewiesenen Menge jeber Unterftelle mitteilen, welche Mengen für fie gur Berfügung fiehen. Die Sandler des Begirks, fowie die etwa felbft kaufenden Gemeinden haben ihre Bestellungen bei ber Unterftelle einzureichen.

Die jum Bertrieb von Rafe jugelaffenen Berfonen konnen nur mit Genehmigung ber für ihren Begirk beftimmten Unterftelle Rafe begieben. Gie erhalten von diefer die genauen Angaben über ben Beichaftsverkehr. Beber, ber Rife begieben will, hat bie fertig ausgeschriebene Bestellung in einem frankierten, offenen, bie Abreffe feines Lieferanten tragenden Briefumichlag ber Unter-

gangenen Beftellungen und trägt bafür Gorge, bag bie Gesamtmenge nicht bas ihr gustehende Quantum über-ichreitet. Gie ift berechtigt, die Bestellungen nach Bedarf au kürgen.

#### 3. Sandler.

Die Sandler werden eingeteilt in brei Rlaffen:

a) Großhandler. Diefe Rlaffe umfaßt Großhandler, Groß-Detailiften, Detailverbande und fonftige Sandlervereinigungen bes Rafefachhandels; ferner gehören bagu Gemeinben und Gemeinbeverbande, fomie Ronjumpereine und Berbande von folchen - alle unter ber Borausjegung, baf fie Mengen von minbeftens 5000 Kilogramm beftellen.

b) 3mifdenhandler find folde Sanbler, welche ihrerfeits von Großhandlern begiehen und an ben Rleinhandel

c) Rleinhandler find biejenigen Sandler, welche birekt an Berbraucher abgeben.

Anmerkung: Sandler, welche Großhandel ober 3mifchenhandel betreiben, gleichzeitig aber auch Laden für ben Rleinhandel unterhalten, haben begüglich berjenigen Mengen, welche fie in ihren eigenen Laben versenigen Mengen, welche sie in ihren eigenen Laven ber-kaufen, die Bestimmungen für den Kleinhandel einzu-halten, sür diesenigen Mengen aber, welche sie als Iwischen- oder Großkändler kausen, die Bestimmungen für diese zu befolgen. Sie können die ihnen als Klein-händler für ihr Ladengeschäft genehmigten Bestellungen in ihrem eigenen Großhandelsgeschäft beziehen.

#### 4. Bebingungen für ben Bertrieb.

a) Allgemeine Bedingungen find pon ber 3. E. G. feftgestellt worden; ein Abbruck liegt bier bei. Es wird besonders auf die verlangte Berpflichtungserklärung verwiesen, sowie auf die mögliche Ausschliefung vom Bezuge bei Richtbefolgung der bestehenden Borschriften. Imischenhandel und Kleinhandel sind verpflichtet, alle ihnen zugewiesenen Mengen nur innerhalb ihres Kommunalverbandes abzusegen.

b) Der Rieinhandler kann beim 3mifchenhandler oder Großhandler bestellen. In jedem Falle hat er porber eine Beftellungen von ber Unterftelle genehmigen gu laffen.

Soweit bie Beftellungen an ben 3mijchenhandler geben (ber ja im gleichen Kommunalverband wohnen egirksgentrale und der im Begirk norhandenen Unter- I ftelle eingureichen. Die Unterftelle prüft die ihr guge- I und fofort dem 3wischenhandler weitergegeben. muß), werden diejelben von ber Unterftelle ohne weiteres

#### In eiferner Beit.

Rriegeroman von Charlotte Bilbert.

"Best umfpielte ein irres Ladeln bie farblofen Lipund tonlos flüsterte fie: "Jest wird Graf Brigdorf es erfahren haben. Er wird ben Blan und meinen Brief unden haben. Er wird bas schändliche Beib — verfluchen!" gellendes Lachen flingt von ihren Lippen. "Sabaha! Berhen? Rein — ich bin ja verflicht — vom Schicfal — flucht! Du — Du — sollst — Du barfft nich nicht verden — ich — ich — o ich muß ja tangen — tangen — - Schleier - her! Rein, Benry, nein; Du barift ben micht toten - bas ift jo Blut - ba an Deiner Band!

Dit angftvergerrtem Geficht, die Bande abwebrend ausdie tiefe Stille bes Bartes. Gin furchtbarer Babuftun hatte en Geift unmachtet. Doch jest ploglich murbe ibre Stimme . ein gliidfeliges Cacheln irrte um ihre Bippen. "O fieb h - fieb - die Rige - bort unten in bem Waffer! Frang! bas ichimmerube Berlengemand? Wie icon Be ift und den janimierite bertengewahrt Wie jahr ist und fie uns wirtt, tomm boch, Franz von Brigdorf, wir wand, ihr gehen, tomm!" Das Lächeln von ihren Zügen wand, starr und finster wurde das schöne Antlig, lest die lachte zusammen, bochaufgerichtet, wie ein steinern Bild, ihr ba, mit ausgerissenen Augen ins Leere stierend. "Habe. and, mit aufgeristenen Angen ins Beerestierend. "Haba,"
end, bebend eingt es sich von ihren blutleeren Lippen,
tommen sie — sie wollen mich verlachen, verhöhnen
ort Franz von Brizdarf — Philipp von Gordis — und
"Alex von Scheidt! Ja, alle — sie alle — tommen!
wie sie mit den Fingern auf mich zeigen — wie sie
tim! Ja! Sie wollen mich fesseln — mich binden —
nein — ihr dücht es nicht — ich will es nicht! Last
tameitele wirt sie die Nome in die Susse

der gweifelt wirft fie die Arme in die Babe, um fich gegen angriffe ber Berfolger, die ein toller Bahnwig ihr nor aigen gerrt, gu wehren. Ihre Bruft teucht, ber Atem 4. wild rollen die Augen, ba — ein unartifulierter Schret !

henry, ba - fommt henry - er will mich fortreißen, mit fich, o, das Blut, das Blut - nein, ich will - ich will nicht! Frang, tomm, tomm - bilf mir, bilf - bilf mir!" Bieber burchgittert ein martourchoringenber Schrei die Buft, langfam verhallt er in ber weiten Stille ringsum.

Sochauffprigend ichlagen die Bellen über bem ungliid-lichen Beibe gufammen, Die Baffer gurgeln und gifchen und umflammern mit eiferner Bewalt ihr Opfer, um es nie, nie wieber loszulaffen.

Rubig und fpiegeltlar liegt bie Bafferfläche, Die Bellen tangeln in munterem Reigen und ein leifer, milber Bind ftreicht liebtofend brüber bin, Richts, nichts gibt Runde pon bem graufigen, ericutternben Draina, bas fich por wenigen Ministen bier abgespielt bat, jener furchtbare Abichluß eines perfehlten Bebens. Dur die garten Blumenfinder flüftern fich's im Binde gu und neigen betrübt die buftenben Ropfe, nur Die alten, ehrwittbigen Tannen ichnitteln tranernd Die machti-gen Bweige, und Die Boglein fingen in fuger, Magenber Beife - ein Totenlieb

Dit einem Rud bielt ein bunfles, elegantes Muto por ber Startell'ichen Billa! Der Chauffeur öffnet ben Berichlag und brei herren in Civil steigen aus. Es sind dies der Ariminaltommissar Greif und awei Schugleute. Die herren gelangen durch die unverschlosseum Türen ohne hindernisse sofort im's Junete des hauses und Greit, der die hauseilte mit einem Dietrich abgeschlossen und diesen au sich gestedt batte, sprach erklärend: "Einer von Ihnen und biefen au sich gestedt batte, sprach erklärend: "Einer von Ihnen und biefen aus Berdächtlass regt." Mit einem der Schugleute stieg er dann vorsichtig, langsam die Treppe hinauf, dis zu dem ihm bekannten Bondair der Tängerin, Er sauschte angestrengt au der Tür, doch, merkvölirdig, nichts regte sich. Totenstille im gangen Hause. Entschlossen össensch war leer. Rasch trat der Kommissar in bas anstoßende Kimmer, doch auch dieses war seer. Keine Spur von einem meuschbrei herren in Civil fteigen aus. Es find bies ber Rruminal. mer, dach auch dieses war leer Keine Spur von einem meuich-lichen Wesen. Greif griff fich au die Stirn. "himmel! Sallte fie Lunte gerochen haben? Das wäre ja noch schoner!" Er rannte mit traus zusammen gezogener Siten in ben Räumen auf und nieder, sich alle Gegenstände genan betrachtend. "betr Rommiffar," rief ber Soutmann leife, "bitte, feben

Sie bier, einen untupertierten Brief. Sollte ber vielleicht von Belang fein ? Anfcheinend ift er noch nicht lange gefdrieben."

Donnerichlag : Ra, geben Gie mal bas Dings ber." Der Beamte reichte bem Rommiffar ben Brief und biefer las min bie legten Borte, die Biane Startell an ihren Mann gerichtet. Finfter war fein Geficht als er geendet, und erregt fuhr er immer wieder mit ber band über die Gtien. "Da!" ftief er ploglich aus. "bier ift unfre Diffion gu Enbe, bier hat bas Schidfal uns vorgebaut. Befen Sie rafc, und bann gu bem Morber!"

Der Boligift ergriff bas Blatt und las mit beftilitgter Miene bie mit gitternber band gefdriebenen Borte: "Benn Du biefe Beilen lieft, benry Startell, bann bat ber Tob mit feinem ftarten Urm mich Deiner Berrichaft entriffen. 216 Du mich por 4 Jahren, burch Erug und Bift, lodteft, und ich, geblendet vom Reichtum und von ben eitlen Beltfreuden, Dein Beib murbe, abnte ich nicht, daß das Beben mich fo betritgen mitrbe. Du hatteft ben Romtratt mit ber frangofifchen Regierung abgeichloffen, Du leifteteft für Mingendes Gold Spionendienfte - und ich - mar Deine Belferin. 3ch tat es erft, weil mich die abenteuerlichen Diebftable intereifierten, fpater groangest Du mich bagu. Ich mußte mir als Tangerin in er-ften Befellichaftsfreisen Butritt verschaffen, und dies gelang mir, 3d unifte Aleg von Scheidt betrigen, weil Du gland-teft, wertvolle Bapiere feien in feinem Befig. Du baft Dich getäusicht und bie Reihe tam an Beaf Brigborf. Du weißt, bağ alles in mir fic bagegen ftraubte, biefen Dann gu hintergeben. Du gwangest mich, ich folgte Dir und betrog und be-raubte ben Dann, ber an mich glaubte und mich liebte, wie ein boberes Befen.

Diefer Mann hat, um meine Ghre gu verteidigen, Blut vergoffen, im Duell mit bem Grafen Gorbis. 3ch tonnte nicht anbers; ich habe mit mir und ber Welt abgeichloffen, babe ben Plan, den gestohlenen Festungsplan, während Du schliefst, aus Deiner Talche genommen, und wenn Du biese Zeilen lieft, dann liegt der wertvolle. Plan bart, wo er hingebort, auf dem Schreibtische des Grafen Brixdorf. So ift wenigstens eine Schuld gebüht. Ich wollte, ich könnte ihm den bittecen Schwerz ersparen, ihm den Glauben an die Braut erhalten. Aber — zu spät.

Soweit die Bestellungen an den Großhandler geben, reicht bie Unterftelle bie Bestellungen nach ber Benehmigung uns ein.

c) Der 3mifchenhandler bestellt beim Groghandler. Er reicht feine Bestellungen ber Unterftelle ein, die fie nach Genehmigung an uns weitergibt. Goweit der 3wifchenhändler Bestellungen des Kleinhandels vorliegen hat, hat er diese bei Einreichung seiner Bestellung der Unterstelle beizusügen und erhält sie von dort sofort gurück.

d) Der Großgandler befrellt bei feiner Rafeeinfuhrgefellichaft birekt. Dieje Bejtellungen unterliegen alfo keiner Genehmigung. Der Großhandler muß aber auf Berlangen nachweisen, daß die Gesamtmenge, welche et bestellt, bei ihm von Kleinhandlern baw. 3wischenhandlern auf Grund ordnungsmäßig burch bie guftandigen Rontrollftellen genehmigter Auftrage bestellt worden find.

Die Rafeeinfuhrgefellichaften können von ber Lieferung von minbestens 5000 Rilogramm nicht abgeben. Wenn daher die Gefamtmenge, welche ein Abnehmer der Rafeeinfuhrgefellichaften bei ber einzelnen Buteilung. gu bestellen berechtigt ift, nicht burch 5000 teilbar fein follte, fo empfiehlt es fich, daß mehrere Großhandler fich gufammenschließen und die ihnen gemeinschaftlich unter ein-heitlicher Empfangsadreise zuzuteilende Waggonladung nach Maßgabe der gesamten Bestellungen unter sich aufteilen.

Rhein-Mainifche Lebensmittelftelle G. m. b. S. Seidingsfelber.

#### Beröffentlicht.

Borftehendes Bedingungen konnen jederzeit bei ben Magiftraten bam. Gemeindevorftanden eingefehen werden. Auch erfolgt auf Ansuchen ihre unentgeltliche Abgabe burch ben hiesigen Kreisausschuß.

Betreffe Ginreichung ber fertig ausgeschriebenen Beffellungen an mich (Biffer 2 Abf. 3 ber Bedingungen) werbe ich por jeber in Aussicht ftebenben Lieferung eine besondere Bekanntmachung im Kreisblatt erlaffen.

Sochit a. Di., ben 26. Geptember 1916. Der Borfigende des Kreisausichuffes. 3. B.: Dr. Janke.

Bird veröffentlicht: Schmanheim a. D., ben 7. Oktober 1916. Der Bürgermeifter: Diefenharbt.

#### Perfonenftandsaufnahme.

Bum 3medie ber Berfonenftandsaufnahme merben ben Sausbefigern begw. beren Bertretern in ben nachften Tagen bie Liften jugeftellt, welche auf bas Gorgfältigfte ben entfprechenden Spalten gemäß auszufüllen find.

In die Listen sind aufzunehmen diesenigen Bersonen, welche hier ihren Wohnsitz oder ständigen Aufenthalt haben, serner sämtliche in der Haushaltung augenbsicklich anwesenden Personen, insbesondere diesenigen, welche nur vorübergehend als Schlafganger, jum Befuch oder aus fonft einer Urfache anwesend find, ihren eigenen Sausftand aber in anderer Gemeinde haben und dafelbft gur Steuer herangegogen werben.

Much alle gurgeit beim Militar befindlichen Ber-

fonen find in bie Lifte aufgunehmen.

Bur Bermeibung ber vielen Antrage auf Berteilung des gemeindestenerpflichtigen Ginkommens auf mehrere fteuerberechtigte Gemeinden empfiehlt es fich, unter Rubrik "Greiwillige Angaben" Die Angaben über einen zweiten ober ferneren Bohnfit, auswartigen Grundbefit ober Bewerbebetrieb und die Sohe bes hieraus fliegenben Einkommens gu machen.

Sobann wird auf folgende Beftimmungen des Gin-

kommenftenergesehes hingewiesen:

Beber Befiger (Eigentumer, Diegbraucher, Bachter, Mieter) eines bewohnten Grundftuckes ober beffen Berg treter ift verpflichtet, ber mit der Aufnahme bes Berfonen-

ftandes betrauten Behörde die auf dem Grundftucke porhandenen Berfonen mit Namen, Berufs- ober Erwerbsart. Geburtsort, Geburtstag und Religionsbekenntnis, für Arbeiter, Dienftboten und Gewerbegehilfen auch ben Arbeitgeber und die Arbeitsstätte anzugeben (§ 2, Absat 1 des Einkommensteuergesetzes vom 19. Juni 1906 in ber Jassung bes Gesetzes vom 18. Juni 1907). Arbeiter, Dienstboten und Gewerbegehilfen haben ben

Saushaltungsvorftanden oder beren Bertretern die erforderliche Auskunft über ihren Arbeitgeber und ihre Arbeitsftätte gu erteilen. Wer bie in Rebe ftebenbe Auskunft verweigert, ober ohne genugenden Entschuldigungs-grund in der gestellten Frift gar nicht ober unvollständig ober unrichtig erteilt, wird mit einer Gelbftrafe bis 300 Mark bestraft. (§ 74 Absag 1 des Einkommenfteuergesetes.)

Die Sausliften werben nach 3 Tagen wieber abge-holt und wird bringend ersucht, die Liften vollständig ausgefüllt bereit gu halten, ba fonft die Aufnahme ohne Grund aufgehalten wirb.

Schmanheim a. M., ben 7. Oktober 1916. Der Bürgermeifter: Diefenhardt

#### Michtamtlicher Ceil

#### Befanntmadung.

Die evang. Rirchenfteuer wird Staufenftr. Rr. 2, am Montag den 16., Dienstag den 17. und Mittwoch den 18. Oktober erhoben.

Schwangeim a. M., ben 10. Oktober 1916. 3. A .: Schulte, Rirchenvorfteher.

#### Deutscher Tagesbericht.

Großes Sauptquartier, 9. Okt. (2B. B. Umilich.)

#### Weftlicher Kriegsichauplag:

Armee des Generalfeldmaricalls Bergog Albrecht von Bürttemberg.

Rabe ber Rufte und füdlich von Ppern fowie auf der Artoisfront ber

Deeresgruppe Rronpring Rupprecht herrichte rege Feuer- und Batrouillentätigkeit.

Die gewaltige Commeichlacht bauert an. Jaft fteigerten geftern unfere verbundeten Feinde noch ihre Unftrengungen, um so empfindlicher ift für fie die schwere verluftreiche Riederlage, die ihnen die heldenmütige Infanterie und die ftarke Artillerie der Armee des Generals von Below bereitet haben. Richt bas kleinfte Grabenftuck auf ber 25 Rilometer breiten Schlachtfront ift verloren. Mit besonderer Seftigkeit und in hurger Folge fürmten Engländer und Frangofen ohne Rücksicht auf ihre außerordentlichen Berlufte gwifden Gueudecourt und Bouchavesnes an. Die Truppen der Generale von Boehn und von Garnier haben fie jedesmal reftlos gurudigeichlagen. Bei Le Gars nahmen mir bei ber Gauberung eines Englanderneftes 90 Mann gefangen und erbeuteten fieben Mafchinengewehre.

Der Artilleriekampf erreichte auch nördlich ber Ancre und in einzelnen Abichnitten füblich ber Somme, fo beiberfeits von Bermandovillers, größere Seftigkeit.

#### Front des Deutschen Rronpringen.

Umfangreiche beutiche Sprengungen in den Argonnen gerftorten die frangofifchen Graben in betrachtlicher Musbehnung. Deftlich ber Maas frifdte bas beiberfeitige Feuer zeitweife merklich auf.

Die äußerfte Unspannung aller Kräfte verlangt auch von unferen Fliegern im Beobachtungsbienfte ber Urtillerie und bei ben hierfür erforberlichen Schutflügen

außerordentliche Leiftungen. Die ichwere Aufgabe b Beobachtungsflieger ift nur gu erfüllen, wenn ihnen Rampfflieger ben Geind fernhalten. Die hiernach eine noch nie bagemesene 3ahl gestiegenen Luftkams maren für uns erfolgreich.

Wir verloren im Geptember 20 Fluggeuge im & kampf, ein Flugzeug wird vermißt. Der frangoff und englische Berluft beträgt im Luftkampf 97, 8 Abichuf von der Erde 25, durch unfreiwillige Landuninnerhalb unferer Linien 7, im gangen 129 Flugzeuge verteilt fich etwa ju gleichen Teilen auf unferen und feindlichen Bereich.

#### Oftlicher Kriegsschauplag:

Front des Generalfeldmaricalls Bring Leopold von Banern.

Gegen einen Teil der kurglich angegriffenen Fro meftlich von Luck wiederholten Die Ruffen geftern i Angriffe. Gie haben an heiner Stelle Erfolg gehabt m wiederum größte Berlufte erlitten. Auch hier eine bluti-Riederlage unferer Feinde.

Sudoftlich von Brgegann murben ruffifche Borfio abgeschlagen.

Deeresfront des Generals der Ravaller Ergherzog Rati.

In den Rarpathen hoben wir durch überrafchende Borbrechen an der Baba Ludoma unfere Stellung villg abgewie und verteidigten ben Geländegewinn in heftigem Nom Truppen kampi.

Rriegsichauplat in Siebenburgen. Der Bormarich in Oft-Giebenburgen murbe fo

Die Rumanen find in der Schlacht von Kronfte (Braffo) geschlagen, vergebens griffen ihre von Noch eintreffenden Berftarkungen in den Rampf nordöftlich t Kronftadt ein. Törezvar (Toerzburg) wurde genomm

#### Balkankriegsichauplag:

heeresgruppe des Generalfeldmarichall ado und B von Machenfen.

Der Wegner weicht auf ber gangen Linie,

Deutsche Truppen, unterftugt burch öfterreichischgarifde Monitore, fetten fich durch Handstreich in Befit der Donau-Infel nordweftlich von Guiftov, nahn 2 Offigiere 150 Mann gefangen und erbeuteten f Geschütze.

Makedonifde Gront.

Weftlich ber Bahn Monaftir-Florina wurden fein liche Angriffe abgeschlagen, öftlich ber Bahn gelang bem Gegner auf dem linken Cerna-Ufer Juß gu fall Der Erfte Generalquartiermeifter inftellung b

Ludendorff.

#### Zagesbericht der Berbündeter

Bien, 9. Okt. (28. B. Richtamtlich.) Ant wird verlautbart:

#### Deftlicher Kriegsichauplag:

Front gegen Rumanien.

Die verbündeten Truppen des Generals von Falle tilche Ueber haben gestern den Feind bei Törczvar (Tocrzber tatiche Inv hann haben gestern den Feind bei Törczvar (Tocrzbi geworfen und Braffo in erbitterten Stragenkampfen fanbert. Die aus der Haromfzeck herbeieilenden Ber kungen des Feindes wurden südöstlich von Foel (Marienburg) angehalten und geschlagen. Die Rum räumen überall bas Schlachtfelb.

Gegenüber ber in das Sargitta- und Goerg mer Rredit Bebirge eindringenden Armee bes Generals von leiftet ber Gegner ftellenweise Wiberftanb.

Rachft Sviftov an ber bulgarifchen Donau bem tigte fich unfere Donauflotille, unterftugt burch bem Abteilungen und öfterreichisch-ungarische Pioniere,

ergablen ? Sier, lefen Sie bitte ben Brief, aber wenn ich !!

Er reichte ihm ben letten Brief Liaues an ihren Ma bem amer geraubt!"

find und folgen Gie ohne Umftande." Er legte um feb Streife über Bandgelente eiferne Ringe, und Benry Startell ließ es ft hafen ber Be

gefallen, ohne gu mehren. "Berhaftet," fcrie er immer wieder auf, "verhaftet, hab und die Schuld trägt bas unfelige Beib!" Feft big er Babne gufammen, als er bem Rommiffar und ben Schileuten in bas brangen harrende Anto folgte. Gine bund Apathie war über ibn gefommen, willenlos ließ er alles fich geschehen.

Reiminaltommiffar Greif folog Saus- und Gartents ab und legte an die Schlöffer bas Bolizeiftegel, Dann f bas Auto ichnell bavon, bem Boligeigebaube gu. Dort will ein furges Berhor an Benry Startell gerichtet und baid be auf fag ber Spion und Morber in feiner buntlen Belle, but beffen vergittertes Feufter ein Stüdlein bes founigen, lad ben Julibimmels lingte. Er faß, ben Ropf in die Gande pgraben, ftobnend auf ber harten Britiche, die wilde But, ihn erft befallen hatte, machte einer gertnirschten, weinerlich Stimmung Blay. Erft hatte er getobt, fein Schidfal verflis jest faß er ba und - ftobnte - und - fann nach bem le teften, bequemften Mittel, felbft biefem jammerlichen ftand ein Ende ju machen. Er abnte nicht, daß bie Bertigfeit ichon balb felbft ihren Arm ausstreden wurde, fein verpfuschtes Leben durch eine gnadige Rugel ju been

ten barf, fcbleunigft !"

ben diefer, immer bleicher merdend, mit gitternden Gliede las. Butbebend ballte er das Bapier zusammen und gibe Beitet. Der tuirscheud ftieß er aus: "ha! Das wahnstunige Weib! De Learadmiral Elende! Saha!" Hohnlachend griff er fich an die Stirn, w lation, aus, n ftete mit bebenden Fingern nach seiner Roctasche — sie me bfahrt am leer - tatfachlich hatte bies mabnivigige Beib ibm ben Bo unft verlieft "So, nun tommen Sie, bebenten Gie, bag Sie verhall

Befentten Samples war Graf von Beigdorf in fein Still gimmer gurlidgefehrt. Eben hatte er in ber Bibliothet Scharfe Alubeinanderfegung mit feiner Tante gehabt. Er b auf ibr Befragen, von bem bentigen Duell ergabit; and Urlache beffetben.

er fill gen, Dit. - All miget Ballenter S.

In eiferner Beit. Rriegsroman von Charlotte Bilbert.

Galmend reift fich por mir ein Abgrund auf, in den ich mit offenen Mugen bineinrennen muß. Diefes Litgengewebe ming endlich gerriffen werben, wenn mein armes, gefoltertes Berg ruben foll; oft habe ich gelacht, getangt mit mundem, gerriffenen Bergen, 3ch tann nicht mehr. Doge Dir Gott Deine furchtbare Schuld, ben Mord an bem alten Bertowitich vergeben; Du haft ihn in blinder But gemorbet, weil er Dich betrog, fo, wie Du ibn die gange Beit betrogen baft. Es ift gu ichredlich, gu qualend, als Mitwifferin eines fold furchtbaren Berbrechens zu leben, bas Blut an Deinen Banben wirde mich jum Wahnfinn bringen. 3ch nehme Deine Schuld mit in ben Lod, henry Startell, moge Gott mir vergeihen. Lebe

wohl. Liane Gtartell." Bortlos reichte ber Beamte bem Rommiffar ben Brief, ber ibn gu fich ftedte und bann leife fprach: "Go, und jest mollen wir ben henry Startell mal ein biffel überrafchen,

Jourmen Giel"

Die Beiben burchfuchten alle Bimmer, Die in bem Obergefchof lagen, aber von bem Befuchten fanden fie teine Gpur. Beim feligen Banfratius, ben Lump muffen mir boch finden; los, mal runter ins Barterre! Biel Beit habe ich

midit, ich muß fofort gu Graf Brigdorf - los!" Bor der Tür des Zimmers, das Liane abgeschloffen, sauschte Greif angestrengt "Ei zum Deigel, da schnarcht ja der alte Sunder mit der größten Seelenrube. Ra, dem wollen wir doch gleich mal 'ne ordentliche Duiche geben. Bas, die Zur ist za verichloffen? Der Schliffel ftedt von außen im Schloß, jedenfalls bat die Startell ihren herrn Bemahl einfperren wollen." Raich brebte er ben Schliffel um, Die Tit

henry Startell lag noch immer quer fiber bem Diman anogeftredt, in einem feften Schlafe. Much burch ben Gin-tritt ber Reiminolifien machte er nicht auf. Greif trat bicett auf ibn gu mib rittelte ibn berb am Urm, boch nichtebefto-

weniger ichtlet Startell enbig weiter. Die, ich glaube, um ben munter gu friegen, milfen wir, bireft vor leiner Rale eine Ranone abienern. Er rittelte ibn

nochmals heftig am Urm und rief ihm mit mahrer Donnerftimme ins Ohr: "Beda! Freundchen, mach boch mal bie Augen anf, haben prima Ueberrafchung für Dich, tomm, fei fo liebenswirtig, habe bie Blite aufzuwachen Ra, los, wird's bald ? Ah, Du haft teine Luft! Warte, ich bringe Dir es bei,

Du bift tatfachlich ein fcmerer Junge!" Raich trat ber Kommiffar jum Bafchtifc, nahm einen Schwamm, tauchte ibn in bie mit Baffer gefüllte Schiffel und fprinte bem ichlafenden Startell bas Baffer ins Beficht, Das Mittel hatte beim auch gur Benngtunng Breifs, eine erfreuliche Birtung. Schlaftrunten richtete fich Startell von feinem Lager auf, ftrich fich gabnend bas wirre baar aus ber Stirn und ftredte und redte fich. Rriminaltommiffar Greif ließ ibn erft gründlich feine faule Saut behnen, bann trat er mit fatirifden Ladeln auf ibn gu und fprach mit galanter Berbeugung: "Saben ber gnabige Berr aut gefchlafen? 3ch glaube blos, Sie haben Ihren Bug nach Buris verfpatet!" Dit verftortem Geficht war benen Startell aufgespenn-

gen und ftarrte ben Rommiffar an.

Wer find Sie? Bas - mas wollen Sie?" Stotternd tamen diese Worte von feinen Lippen, "Ach, Gie tennen mich noch gar nicht? Run, es wird 36nen Grenbe machen, mit mir betammt gu werben, gerabe fo wie Ihre werte Befanntichaft mich unenblich ftolg macht. "36

bin ber - Rriminalfommiffar Greif!" Bie ber Blit fuhr Startell gurild, afchfahl murben feine Blige, feine Ruie ichlotterten, er raffte fich aber boch noch gu-

fammen und frug bebend: "Ja, und mas - was - wollen Sie benn - von mir - ich - ich - ?" Mc, weiter nichts, als Sie bollichft einladen, mir fofort, ohne jeden Widerftand, gut folgen! Deurg Startell, im Ramen des Beleges - Sie find verhaftet!"

Dit eifernem Drud umfpannte bes Rommiffars Sand ben Arm des Spions, ber mit unartifuliertem Schret gurudweiden wollte.

Sie - Gie - wollen - mich - verhaften? Bas - mas berechtigt Gie bagu? Dich - mich -Ersparen Sie fich jebe unnilge Bemerbing, Monfieur Star-tell! Sie miffen bas übrigens gerade so gut wie ich. Und baß Sie nicht nur ein abgefeinter Spion, sondern and ein — Blorber find — branche ich Sibnen mobl auch nicht mehr m

Mn Rum nesfron

> Sm Ludor en eine H ont des

Unfere St en geftern die beide der wieder einem polle erfolg ende

dienticher R Die feind lidlichen ! Stalienif ich von R m St. Ka de durch S In den I

l Coldoja angreifend

böillicher K Michts M Der

3n ber S Gan Gio mit Bon tigfter Befd

Benf, 9 ibungen au rioti und C die Benö reitete. Gin nationalen choben wo Athen, Reuterich eitergrupp ftellte bem olge, die il nig erwide

Röln, "Rölnifd teifen erfähr

nig barauf

nig gab zu

3n 17 Ta nempo rtreter bes Beitet. Der

Wie das indelt es fid lafen ber Be Das Au inderes Mate

An be Spaag, euter melber a bringliches dempfschiff . arch ein Unt nkendem 31 Boote. D



bin Rumanen befetten Infel, mobei fechs Geschute ten i gracht und 3 Offigiere 155 Mann gefangen murben.

gresfront des Generals der Ravallerie Erghergog Ratl.

3m Ludoma-Gebiet entriffen deutsche Bataillone den eine Höhe. Auf dem Pantyr-Sattel wurde ein wie des Feindes abgeschlagen.

ont des Generalfeldmarfchalls Bring Leopold von Banern.

Unfere Stellungen amifchen Swiniuchn und Rifielin en geftern abermals bas Biel ftarker ruffifcher Un-Die beiberfeits von Baturen breis bis viermal nach ber wiederholt murden, aber für ben Begner neuerlich ring einem pollen, von ben ichmerften Berluften begleiteten erfolg endeten.

fienischer Kriegsichauplak:

nd E

bt m

blutin

Norb

Die feindliche Artillerie- und Minenwerfertätigkeit fidlichen Teile ber kuftenlandischen Front bauert Stalienische Infanterie, die an ber Rarfthochflache ich von Rova Bars und aus bem Abschnitt Gorg St. Ratarina jum Angriff vorzugehen verfuchte,

leri In ben Fassaner Alpen kam es im Abschnitt Garal Coldofa gu ftundenlangen erbitterten Rahkampfen. hender angreifende Gegner, mehrere Bataillone ftark, wurde ng vallig abgewiesen. Alle Höhenstellungen wurden von un-

Böfilicher Kriegsschauplag. Michts Renes.

Der Stellvertreter des Chejs des Generalftabs: v. Sofer, Feldmarichalleutnant,

Ereigniffe gur Gee.

mme In der Racht vom 8. auf den 9. Oktober haben fere Geeflugzeuge Bahnhof und militarische Objekte n San Giorgio di Rogara und Latisana, ferner die all sabo und Batteriestellungen am unteren Innenhasen von ich mit Bomben beworfen. Alle Fluggeuge find trog ich bigiter Beschießung unversehrt eingerlickt. Flottenkommando.

Griechenland.

160 Benf, 9. Dkt. (2B. B.) Rach frangofifchen Blatter= bungen aus Athen find Benifelos, Abmiral Konrioti und General Danglis in Mintifene eingetroffen, Die Bevölkerung ihnen einen begeifterten Empfang mitete. Ein Regiment Ravallerie in Larissa hat sich nationalen Bartei angeschloffen. In Salonik ift Die iter inftellung ber Mannichaften ber Jahresklaffen 1916

Athen, 9. Okt. (2B. B. Richtamtlich.) Melbung Reuterichen Bureaus. Der Führer ber griechtichen beitergruppe Drakoulas hatte eine Audienz beim Ronig. Imm titellte dem Ronig vor, bag er eine gefährliche Bolitik folge, die ihm ichlieflich den Thron koften konne. Der nig erwiderte, daß, wenn das Land unterginge, es nig darauf ankame, mas aus dem Thron murde. Der mig gab zu verstehen, daß er noch immer an die milirifche Uebermacht Deutschlands glaube und daß eine utiche Invasion das Ende Griechenlands bedeuten

Reue Rriegskredite.

Roln, 9. Okt. (Briv. Tel. ber Frkf. 3tg.) Bie "Kölnische Bolkszeitung" aus parlamentarischen Steisen erfährt, wird in der Tagung des Reichstages ein wer Kredit von 12 Milliarden Mark angefordert

"C. D. U. 53" in Umerifa.

In 17 Tagen ben Atlantischen Dzean burchquert. Remport (Rhode Island), 8. Okt. (B. B.) Bom ertreter des B. I. B.: Das deutsche Unterseeboot 1 53" aus Wilhelmshaven ist hier eingetroffen. Es ben Dzean in 17 Tagen durchquert. "U 53" wurde ben dem amerikanischen Unterseebaot "D 2" in den Safen eitet. Der Kommandant Rose tauschte Besuche mit aradmiral Knight, dem Kommandanten der Marinetion, aus, wobei er ihm mitteilte, er bereite sich für die bighrt am Abend vor. Zwei Stunden nach seiner An-

Mie das W. T. B. an zuständiger Stelle erfährt, mbelt es sich um eines S. M. U-Boote, das auf einer reife über ben Atlantischen Dzean ben angegebenen fen ber Bereinigten Staaten von Amerika angelaufen t. Das Auslaufen erfolgte, ohne daß Brennftoff ober

deres Material ergangt wurden.

Der Sectrieg.

An ber amerikanischen Kuste torpediert! hadg, 9. Okt. Briv. Tel. ber "Franks. 3tg.") enter melbet aus Boston: Bei der Marinestation lief din dringliches Telegramm ein, demzusolge das britische dampfschiff "Westwoint" südwestlich von Neuschottland urch ein Unterseeboot torpediert worden ist und sich in ukendem Buftande befindet. Die Mannichaft ging in Boote. Der Schauplat bes Angriffes war der birekte

Weg bes transatlantischen Berkehrs.

Die Angriffsftelle liegt 40 Grad 25 Minuten nordlicher Breite und 69 Grad weftlicher Lange.

Neunork, 8. Okt. (B. B.) Der britische Dampfer "Strathbepe", auf der Fahrt von Neunork nach Borbeaux, wurde torpediert; 20 Mann der Besatzung wurden von dem Rantudiet-Leuchtschiff aufgenommen. Gine amerikanifche Berftorerflotille verlieg Rem Bort, um fie an Land zu bringen.

Kölni, 9. Okt. (Briv.-Tel. der Frkf. 3tg.) Laut Kölnischer Bolkszeitung" hat das deutsche Tauchboot "U 53" die englischen Dampfer "Bestpoint" und "Strath-

Weitere Dampfer torpediert.

St. Johns (Neufundland), 9. Okt. (2B. B. Nichtamtlich.) Meldung des Reuterichen Bureaus. Der Dampier "Stephano" (3449 Tonnen) ift in ber Sohe von Reunork torpediert worden. Dreifig amerikanifche Baffagiere, darunter vier Frauen, befanden fich an Bord bes Schiffes.

Rach Lage der Dinge kommt ein Torpedieren, das heißt eine Berfenkung ohne vorherige Warnung, nicht in Frage. Das Schiff murbe vielmehr zweifellos von "Il 53" im Kreuzerkrieg angehalten, aufgebracht und, ba es nicht eingebracht werden konnte, verfenkt, nachdem die

Baffagiere und bie Befatung in Sicherheit waren. Bofton, 9. Okt. (B. B. Nichtamtlich.) Melbung bes Reuterichen Bureaus. Der britifche Dampfer "Ringfton" ift verfenkt morden. Ein amerikanischer Berftorer rettete die Bejagung bes Dampfers "Weftpoint". Der Dampfer "Stephano" hatte zwifden 80 und 90 Baffagiere an Bord, meift Touriften, die von Reufundland nach Reunork gurückkehrten.

Reunork, 9. Okt. (2B. B. Richtamtlich.) Deldung des Reuterichen Bureaus. Die Blätter berichten, daß ber nieberlandifche Dampfer "Blommersdijk" und ber normegifche Dampfer "Chriftian Knudfen" an ber Rufte von Maffachufetts verfenkt murben. Die Befagungen find gerettet worden.

London, 9. Okt. (2B. B. Richtamtlich.) Llonds meldet, daß der englische Dampfer "Jupiter" (2124 To.)

perfenkt morben ift.

Remport, 9. Okt. (2B. B. Richtamtlich.) Melbung bes Reuterichen Bureaus. Bom Rantucket-Leuchtfchiff mird berichtet, daß neun Schiffe verfenkt worben find. Drei U-Boote feien an ber Arbeit. Gin Baffagier bes Dampfers "Stephano" hat ergählt, daß nach den Aussagen ber Offiziere des Dampfers biefer von bem U-Boot 61 angehalten wurde.

Paris, 9. Okt. (W. B. Richtamtlich.) Melbung ber Agence Havas. Der Transportbampfer "Gallia" (14963 Tonnen), der ungefähr 2000 frangösische und ferbische Golbaten beforberte, ift am 4. Oktober von einem Unterfeeboot verfenkt morben. Die 3ahl ber Beretteten beträgt, soweit bis jest bekannt, 1362 Mann. Das Torpedo rief eine Explosion in der Munitions. kammer hervor und zerftorte bie Junkenftation, wodurch bas Schiff von jeder Berbindung abgeschnitten mar.

11-Boot-Bente im Ranal.

Berlin, 9. Okt. (2B. B. Richtamtlich.) Gines unferer Unterfeeboote verfenkte in ber Beit vom 30. September bis 5. Oktober im englischen Ranal fieben feindliche Sandelsschiffe mit einem Gesamttonnengehalt von 4131 Tonnen und wegen Beforderung von Bannware gum Feinde brei neutrale Dampfer von gufammen 2357 Tonnen. Ein anderes Unterfeeboot verfenkte am 4. Oktober an ber englischen Ditkufte brei englische Fifchdampfer.

Ein banisches U-Boot gerammt.

Ropenhagen, 9. Okt. (W. B. Nichtamtlich.) Mis heute das dänische U-Boot "Dukkeren" bei Taarbaek auftauchte, murbe es von einem norwegischen Dampfer angerammt und fank. Drei Mann von ber Befahung des U-Bootes murden gerettet,

#### Lofale Radrichten.

etwa 40 Pfund Schweinefleifch jum Berkauf. Das Bfund koftet 1.40 Mark

Marmelate-Rarten! Die Lebensmittelkartothek foll wieder eine Bereicherung erfahren. Wie aus München gemeldet wird, find an zuständigen Stellen Borberei-tungen getroffen, alle Aufftrichsmittel, wie Marmelabe, Sonig und bergleichen in ben einzelnen Bunbesftaaten nach einem Berteilungsschliffel aufzuteilen und burch Rarten ju rationieren. Die vorbereitenden Magregeln würden bemnächst der Deffentlichkeit mitgeteilt werden. Borsicht beim Ginkochen von Obstmus. Es wird

barquf aufmerkfam gemacht, bag Obftmus vielfach burch Einkochen in verginkten eifernen Befagen unbrauchbar geworden ift. Sierbei wird darauf hingewiesen, daß in § 12 Abf. 1 Jiffer 2 und § 14 des Rahrungsmittel-gesehes pom 14. Mai 1879 (Reichs-Gesetzblatt S. 145) ber Berftellung, bas Feilhalten, Berkaufen und fonftige Inverkehrbringen von Rochgeschirr, beffen bestimmungsgemäßer ober vorauszusehender Gebrauch die menichliche Befundheit au beschädigen geeignet ift, mit empfindlichen Strafen bedroht ift.

Kriegsausstellung für bie Proving Seffen-Raffau. Der 3meck ber mit Unterftugung ber beutschen Deeresund Marineverwaltung im Holzhaufenpark in Frankfurt vom Roten Rreug veranftalteten Rriegsausstellung ift, bie gerftorenden und wieder aufbauenden Rrafte, die im modernen Krieg am Werk find, in bildhafter Form ausaubreiten. Das geschieht burch bie Schilberung bes Rrieges in allen feinen Phafen, im Schützengraben, in ber Beimat, in ben Lagaretten und Rafernen, in ben Schulen und Gesangenenlagern. Wie von einem großen optischen Apparat eingefangen, spielt sich hier das gange ungeheuere Beichehene ab. Der Besucher empfängt einen Gindruck von der nugbringenden Arbeit in der Beimat. Der Feldund Schüßengrabenkrieg ift durch den ungeheueren Apparat an Kanonen, Baffen und Munition, von den kleinen, aber in ihrer Birkung fürchterlichen Dum-Dum-Beichoffen unferer Feinde bis gur 42-Bentimeter-Granate ber beutschen Brummer bargeftellt. Rahkampimittel in Form, Größe und Berwendung verschieden, die in der legten Beit erft gur Bollkommenheit gebieben find, find gleichfalls vertreten. Wir erleben ferner den modernen See- und Luftkrieg in feiner verheerenden Wirkung auf Schiffspanger, auf Stadte, Dorfer und Menschen. Gine erschöpfende Gruppe zeigt bie gange bunte Sippschaft unserer Feinde und in einer Sonderausstellung Lögen fieht man, wie die ruffifchen Sorden mit finnlofer Brutalität an Menschen und Siedelungen ihre "Rultur" erprobt haben. Friedlichere Bilder vermitteln uns die Abteilungen über das Lagarettwefen, von der Rontgenbehandlung bis jum künftlichen Gliedbau, Kriegskunft, Gesfangenenwesen u. a. mehr. Die Ausstellung, die bisher von rund 100 000 Berfonen befucht wurde, ift von außerordentlich belehrender Natur. Ihre allgemein bildende Tendeng follte jedermann veranlaffen, von ihr gu profitieren, folange es noch Beit ift und besonders follte man ber Jugend ben Befuch ber Ausstellung ermöglichen.

Seimbeforberung von Leichen gefallener Rriegsteils nehmer. Mit ber Beimbeforberung von Leichen gefallener ober im Felde gestorbener Kriegsteilnehmer find sowohl für die militarischen Stellen als auch für die Gifenbahnen namentlich in ben befegten feindlichen Bebieten - erhebliche Schwierigkeiten verbunden. Diefe murben eingeichrankt werden, wenn die Leichenüberführungen nach Möglichkeit bis nach Beendigung des Krieges guruckgestellt murben. Die Bundesregierungen mit Staatsbahnbefik haben, woran hiermit wieber einmal erinnert fei; auf militarifche Unregung beichloffen, auf Diejenigen Leis chenfenbungen, die erft nach bem Rriege gur Aufgabe und Beförderung gelangen, mahrend eines angemeffenen fpater eftzusegenden Zeitraums eine Frachtermäßigung von 50

Brogent gu gemahren.

Den Schweineglichtern gibt der Borfigende des Rreisausschuffes zu Langenschwalbach folgendes bekannt: "3ch hann barauf verweifen, insbesondere, daß bas erfte Schwein nur halb gerechnet wird, und außerdem bei Feftstellung des Schlachtgewichts die Eingeweide und bas Blut nicht mitgewogen wird. Abgesehen von ber boppelten Fleischmenge für den Ginzelnen, gemahren die Saus-ichlachtungen der Allgemeinheit ben Borteil, daß die Rindviehbestände verschont werden, mas wieder im Intereffe ber Milds und Fettverforgung für bas nächfte Sahr liegt. 3ch warne aber por bem Schlachten gu kleiner Schweine, benn ein zweites Schwein wird bereits nur gu brei Fünftel des Schlachtgewichts angerechnet, und erft bei einem Lebendgewicht von über 200 Bfund gibt es eine größere Menge Schmalg." - Bas hier gefagt ift, gilt nicht bloß für Langenschwalbach, fondern überall.

Die Kartoffelverforgung. Das Kriegsernährungsamt in Berlin teilt foeben mit: Die Kartoffelgufuhr in den Städten ftockte in letter Beit vielfach. Das liegt hauptfächlich-in ber ungewöhnlichen Berfpätung ber Ernte und ber herbitbestellung. Die Landwirtschaften mit einem ftarken Rartoffelbau können in normalen Jahren ab Enbe Geptember faft alle Arbeitskräfte gur Ernte verwenden. In diefem Oktober muffen fie mit verringerten Arbeitskräften die Serbitbeftellung und die Grummeternte, bie bei ungunftigem Wetter nur langfam fortidreiten, beforgen. Daneben wird, weil famtliche Getreidevorrate Auf der Freibank kommen morgen nachmittag 5 Uhr aus der alten ichlechten Ernte verbraucht find, erheblich mehr Brot- und Juttergetreide ichon jest ftellen abgeliefert als fonft, damit bei biefen keine Stockung entfteht. Unter diefen Umftanden muß die Rartoffellieferung fich verfogern. Diefe Stockung wird aber in Rurge befeitigt fein. Die hier und ba ausgesprochene Unficht, daß die Stockung in der Kartoffeilieferung nicht nur auf jene wirtschaftlichen Grunde gurückzuführen ift, sondern daß die Landwirte mit Lieferungen gurückhalten, in ber Soffnung, es werde wegen ber vielerorts recht ichlechten Rartoffelernte der Breis von 4 Mark erhöht werden, entbehrt jeder Grundlage. Bei dem vorjährigen, weit hinter dem Futterwert der Kartoffel gurudbleibenden Serbithodfipreis mar die Soffnung auf eine Erhöhung Diefer Breife begreiflich. Der Diesfährige Berbftpreis von 4 Mark ift aber icon mit Ruckficht auf die wenig günstigen Ernteaussichten fo hoch festgesetzt worden. Eine nachträgliche Erhöhung ift, wie sich jeder halbwegs einsichtige Landwirt fagen wird, völlig ausgeschloffen. Im Gegenteil würde die wiberrechtliche Buruchhaltung nur Die Enteignung jum Breife von 2.50 Mark gur Folge



decompositing for distantion, Depth und Welog Peter Sartings or Saftundella at

Warnung vor Bilberichwindlern. In letter Beit haufieren hier wieder Agenten für Bilbervergrößerung. Diefe Agenten verfteben es, unerfahrene Leute gur Bergrößerung eines Angehörigen ju bewegen, mofür fie bis au 60 Mark forbern. Bei ber Ablieferung koftet bas Bilb bann 90 Mark und entbehrt jumeift obendrein jeber Mehnlichkeit. Bor foldem Schwindel kann nicht genug gewarnt werden. Burgeit macht wieder eine Frankfurter Firma Die Gegend unficher.

Beichlagnahme ber Ballnugernte. 3m Intereffe ber Delgewinnung wird für ben Stadtkreis Frankfurt a. M. bestimmt: Die Besitzer von Ballnußbäumen sind verpflichtet, ihre Ernte an ben Kommunalverband Frankfurt a. M. abguführen. Den gehnten Teil konnen fie gur freien

Berfügung gurückbehalten.

160 000 Bofifchechteilnehmer. 3m Reichs-Boftgebiet ift die Bahl ber Bojticheckkunden Ende Geptember 1916 auf 137 693 geftiegen (Jugang im Monat September 4012). Auf ben Boftscheckrechnungen murden im Geptember gebucht 2737 Millionen Mark Gutidriften und 2704 Millionen Mark Laftichriften. Bargelbios murben 3349 Millionen Mark be. Umfages beglichen. Das Gefamtguthaben ber Bofticheckkunden betrug im September burchichnittlich 370 Millionen Mark. 3m Ueberweifungsverkehr mit bem Muslande wurden 9 Millionen Mark umgefest.

Rorwegifches Musfuhrverbot für kondenfierte Milch. Die Regierung hat die Ausfuhr von kondensierter Milch verboten. Das Berbot kann außer Rraft gefest merben, insoweit die Befriedigung des eigenen Bedarfs es erlaubt.

Rriegs-Rotgelb. Rach Kriegsausbruch hat der Mangel an kleinen Zahlungsmitteln in Deutschland, im feindlichen und im neutralen Ausland als Aushilfsmittel die Ausgabe von Notgeld in bisher nicht bekannter Menge bewirkt. Aussteller find Stabte, Staaten, Rreife und Brivate. In der Frankfurter Kriegsausstellung findet man eine reiche Auswahl biefer Jahlungsmittel über Betrage von 5 Biennig bis gu 20 Mark, Die in ber Sauptfache bem Sammeleifer ber Stabtbibliothek gu verbanken ift. In Deutschland find biefe Scheine langit verschwunden. Man fieht ba Rotgelb ber primitiviten Form, aus Backpapier, gefchrieben, lithographiert ober gebruckt in allen Farben und Größen, vom Regiftrierkaffenzettel bis zum Ausmaß unferer hundertmarkicheine. In Frankreich hat St. Quentin als erfte Stadt bereits am 3. Auguft 1914 Rotgelb emitiert. Kleine Berbanbe, bie gur hunderiften Ausgabe gekommen find, gablen dort nicht gu ben Geltenheiten. In Belgien gibt es kaum einen Ort, ber nicht in irgend einer Form Notgeld herausgegeben hat. Die deutsche Berwaltung hat auch in Diefer Sinficht allmählich geordnetere Berhaltniffe ge-

ichaffen. Bei dem ruffifchen Kriegsgeld intereffiert befonders bas in Form von Briefmarken herausgegebene Staatsnotgeld. Die öfterreichifchen Scheine geichnen fich durch besonders geschmackvolle Aussührung und durch handliche Größe aus. Italien war schon, bevor es offen auf die Seite unserer Feinde trat, gezwungen, zum Notgeld seine Justucht zu nehmen. Auch die neutralen Staaten, Solland, Danemark, Schweben und die Schweig find mit Rotgeld vertreten. Für die numismatische Forfdung hat ber Rrieg in Diefem Rotgeld ein neues

Sammel- und Arbeitsgebiet gebracht. Eifenbahner und Kartoffelernie. Minifter v. Breitenbach hat angeordnet, bag mit Ruckficht auf ben allgemeinen Mangel an Arbeitskräften die Rgl. Gifenbahnbirektionen alles verfügbare Berfonal gur Ginbringung ber Rartoffelernte beurlauben konnen. Namentlich murben aus dem Berfonal ber Bahnunterhaltung (Strechenarbeiter) fich für diefe porubergehenden Arbeiten Rrafte gewinnen laffen. Auch Angehörige ber Gifenbahner, Frauen und Kinder, möchten ben Landwirten fich gur Berfügung ftellen, bamit keine Schwierigkeiten bei ber Einbringung ber burchweg recht guten Rartoffelernte ent-

Gaftwirtemuniche. Der "Reichsverband Dentider Gaftwirteverbande" hatte an ben Bundesrat bie Bitte gerichtet, die Reifenden und eventuell die Gaftwirtichaften überhaupt etwas beffer mit Fleisch und Giern gu verforgen, als in ber allgemeinen Regelung vorgesehen ift. Begriindet murbe die Bitte u. a. damit, daß in ben Famillen unter den Familienangehörigen ein befferer Musgleich swiften ben verschiedenen Rahrungsmitteln geichaffen werden könne als im Wirtshaus, wo jeder Gaft nur nach Maggabe einer Lebensmittelkarte Rahrungsmittel erhalten konne. Das Kriegsernährungsamt ift auf diese Buniche ber Gastwirte jedoch nicht eingegangen, sondern hat dem Berband in Berlin nach ber "Frankf. 3tg." folgende Antwort erteilt: "Die Höhe ber Fleischrationen einfeitig für Reifende, Die gegwungen find, ihre Mahlgeiten in den Sotels einzunehmen, ju verbeffern, muß ich gu meinem Bedauern ablehnen. Es ift kein Grund vorhanden, ben Fleischverbrauch auf ber Reife hober gu geftalten als in der Familie, gumal jeder Reiende auch Angehöriger feiner Familie fein durfte. Außerdem fieht der Ausgabe höherer Rarten für Reifende auch die Schwierigkeit ber Rontrolle, bag fie nur auf Reifen verwendet werden, entgegen. Diefelben Grunde prechen gegen eine vorzugsweise Behandlung bes Gaftwirtschaftsgewerbes bei ber Gierverjorgung. Bei beren Durchführung muß Bert barauf gelegt werben, daß die geringe Menge Gier, die in gegenwärtiger Sahreszeit gur Berfügung fteht, tunlichft gleichmäßig verteilt wirb.

Bleifchbegug aus dem Muslande. Sanbler in lande erbieten fich in letter Beit, Tleifch- und maren, fowie Schmalg in Boftpaketen bis gu 50 Bfr liefern. In ber Unnahme, bag bem Beguge von nichts entgegensteht, find gahlreiche Beftellungen worden, die nicht gu bem gewünschten Biele führen ten, meil die eingeführten Baren ber Beichlag durch die Zentral-Einkaufsgesellschaft unterliegen. Schädigungen vorzubeugen, sei darauf hingewieser ausländisches Fleisch und Fleischwaren von demie ber fie in bas Inland einführt, ber Bentral Gin gefellichaft angemelbet werben muffen und regeh

der Beschlagnahme verfallen. Eine "Sonignot". Rach den Feststellungen der i verständigen Imker war das diesjährige Bienenjah: Schlechtefte feit 33 Jahren. Der für bie Bienengucht m tige Monat, der Juni, mar bis auf wenige Tage kalt und windig, fo daß bie Bienen gegen Ende 3 hin tatfachlich vor bem Sungertode ftanden, jumal auch an Bucker für die Fütterung fehlte. Die Entne von Sonig hatte fomit jum ficheren Untergang Bienenvölker geführt. Go kam es, daß bie biesja Sonigernte kaum ein Gunftel ber Ernte in Normalia ausmachte. Trop des Breifes von 3 Mark und 1 bleiben viele Bestellungen auf echten Bienenhonig berücksichtigt.

> Airdliche Anzeigen. Ratholifcher Gottesbienft.

Mittwod: 7', Uhr: Beft. bl. Deffe g. G. bes gottl. Ber Jeju in bej. Anliegen. Donnerstag: 71/2 Uhr: Beft. hl. Meffe für ben gefallm Rrieger Dermann Bohnlich.

Frettag: 7% Uhr: Biermochenamt für Frau Barie

Blankenberg geb. Berg.
Blankenberg geb. Berg.
Cambiag: 71/2. Uhr: Best. Jahramt für den gefallen Krieger August Eingärtner, dann im St. Josephs haus: Hant für Johann Franz Berg best. Ehefr Kosina geb. Renbist und Kinder. — Rachun. 5 Uhr und abends halb 8 Uhr: Beilich Dienstag und Freitag abends 8 Uhr und Cambiag abeil 6 Uhr Rosentranzandacht zur Erstehung des Sieges und für mie Krieger

Conntag ben 15. Oftober: Saframentalifcher Sonntag.

Rollette für die innere Anoftattung unferer Pfarrfirche.
Das Rath. Ffarram! Evangelifcher Gottesbienit.

Dienstag, ben 10. Oftober abends halb 9 Uhr: Arbei ftunde ber Frauenhulfe.

Borl

Es m

farter

cheine

Som

In de

Butter

Grami

Teigw

auf de

Maiso

auf de

betreff

5 ch m

Freita

im S perai

Breis Son

Lief em

m hatt

is hat

whe fill Dir I des po

Dans,

gebegt

chtes, l

din, ein höpf g trer Ahr

un I

entriift

Staf Bi

Glief

bentige bringer ter Lan

erufen.

pettie

ber raiten Orien Seff

Mt

Das evangl. Pfarramt Vereinskalender.

Zurngemeinde, Beben Mittwoch Turnberein. Jeben Mittwoch abend halb 9 Uhr Turnftu

## Todes-Anzeige.

Allen Verwandten, Freunden und Bekannten die schmerzliche Mitreilung, dass es Gott dem Allmächtigen gefallen hat, unsere liebe, gute, treubesorgte Mutter. Grossmutter, Schwester und Tante

# geb. Scheurer

gestern morgen 8 Uhr nach langem, schweren Leiden, wohlvor-bereitet durch den Empfang der hl. Sterbesukramente, im Alter von 73 Jahren zu sich in die Ewigkeit abzurufen.

Die trauernden Hinterbliebenen.

Schwanfteim a. M., den 10. Oktober 1916.

Die Beerdigung findet statt:
Mittwoch, den 11. Oktober 1916, nachmittags 4 Uhr
vom Sterbehause Neue Frankfurterstrasse 35.



Webrmann im akt. Inf .- Reg. No. 81, 5. Komp.

nach 25 monatlicher, treuer Pflichterfollung den Heldentod fürs

Vaterland gestorben ist.

Unser Verein verliert in dem auf dem Feide der Ebre Gefallenen einen sehr eifrigen Förderer der Sangeskunst der sich bei allen Sängern grosser Hochschätzung und Beliebtheit erfreute. Sein Andenken wird im Verein allzeit in Ehren bleiben.

Schwanheim a. M., den 8. Oktober 1916.

Der Vorstand.

Bohnung in ber Rirchgaffe gu permieten. Dab. Reuftrage 5. 517

2 Zimmerwohnung mieten. Jahnfte. 17.

Rleine Bohnung (Bimmer unb tiche) gu permieten. Mainftrage 33

2 Bimmerwohnung gu bermieten, Daberes Dauptftrage 85.

Rleine 2 Zimmerwohnung mit Bubehor gu vermieten. Maberes Wite Grantfurteritr. 28.

2 Bimmerwohnung mit Bubehor

ju vermieten. Baroneffenftr. 33. 238 3 Bimmeewohnung zu vermieten. Rab. Mite Frantfurterftr. 16. 554

Schone 3 Bimmerwohnung per fofort gu permieten. Raberes Bahnftraße 9, 386 376 570

100 100 100 ohne jed. Zuschlag f. neue Steuer- und Zollerhöhung Zigarellenlabrik GOLDENES

zu Originalpreisen

100 Zig. Kleinverk. 1,8 Pfg.

100

direkt von der Fabrik

1.30

1.85

KÖLN, Ehrenstrasse 34.



\*\*\*\*\*

auch Wohnungs-Anzeigen, sofern diese nur ein- oder wenige Male erscheinen sollen, wolle man gefälligst gleich bei Aufgabe bezahlen.

Die Expedition.

Schon mobl. Bimmer in ruhigem Daule au permieten Baroneffenftrage 5.

#### Danksagung.

Für die überaus zahlreichen Beweise treuer Freundschaft. anlässlich unserer Hochzeltsfeier sagen wir allen, die uns durch irgend eine Zuwendung bedacht haben, unseren

#### herzlichsten Dank.

Ganz besonderen Dank dem "Jahrgang 1894" für ihren Glückwunsch.

Fritz Spengler u. Frau Karoline, geb Dönges.

Fast unzerbrechlich!

Hygienisch unerreicht!

Kristall-Sauger Aerztlich empfohlen.

Bester Ersatz für Gummi-Sauger

zu haben bei: Fr. W. Brandbeck, Waldstrasse 12.

Sänglings-, Wöchnerinnen- und Krankenpflege-Artikel. 

## Schuhwaren

gut und preiswert.

Herrenund Damen - Stiefel Damen-Halbschuhe Leder- und Stoffhausschuhe Mädehen- und Kinderstiefel Sandalen aus Leder und Stoff Wisse Stoffschuhe und Stiefel Spangenschuhe, Arbeitsschuhe Turnschuhe, Holzschuhe

Frankfurt a. M., Reineckstrasse 21 hinter der Markthalle.

Berantwortlich für bie Redaktion, Druck und Berlag Beter Sartmann, Schwanheim a. DR.